

UČITELJSKI T O V A R Š.

List za šolo in dom.

Izhaja 1. in 15. dné vsakega mesca, in veljá za celo leto 2 gold. 50 kr.,
za pol leta 1 gold. 30 kr.

Tečaj VI. v Ljubljani 1. septembra 1866. List 17.

S O N E T.

Nebeška cvetka, žlahtna, nevenela,
Ljubezen si do očevine mile;
Zatreti niso v stani vse te sile;
Če bolj teró te — lepše boš cvetela!

Od kar sercé mi tvoja moč raznela,
So pesmice se sladke v njem zbudile;
— Naj drago, tebe vredno bi slavile,
Ker peti mi ljubezen je velela.

Ti moj si biser, drago vse veselje,
Goré mi z a - te najsvetejše želje,
Priserčna, krasna, ljuba očetnjava!

Sercé še mlado terdno je sklenilo,
Da vedno zvesto tebe bo ljubilo;
Zato doní ti vedno čast in slava!

J. Cimperman.

Poezija v ljudski šoli. *)

Ne dá se utajiti, da je neka napčna omika se vkorenila med našim narodom, da se nekaj desetletij sem pogubljoval narodne šege in navade, da stari srečni časi, po katerih zdihuje marsiktero mokro oko sivolasega starčka, ne pridejo več. Pravo, domače narodovo življenje se je umaknilo v oddaljene dolinice,

*) Iz letnega sporocila c. k. očitne glavne šole postojanske.

kjer ima domače ognjišče še staro veljavo, kjer je bilo občenja se zunanjim svetom dosedaj še malo. Naše življenje nima več prejšnje globočine, ampak je plitvo; zrcalo njenogovzne mirujejo le strasti, več ne odsvita jasnega solnca, svetle lune, miglajočih zvezdic in modrega neba. Tiha domačija in premilo družinsko življenje zadostujete le malokomu; sladosti in veselice iščejo današnji ljudje drugej. V kmetijskih krčmah že beró časnike, za prijazni pogovor se nikdo ne meni, divje vpitje, kregi, nagnjusne kletvine in umazane kvarde so veselje sedanjega mladega in tudi starejega sveta. Denar in sladnosti so mogočno geslo, in za tema dirjajo nevtrudeno in brzo ko hlapon po železni cesti.

Sedanji svet je postal prepameten in premoder; marsikdo že ne verjame drugačega, razun kar tiplje z rokami; res učen, prebrisan je svet, zato pa je srce njegovo oslabelo. Pravovo, iskreno, blago čutje, ktero je vsadil stvarnik človekovemu srcu, izginilo je skoro, zato pa se preceni lastni „jaz“, pre malo spoštuje, kar je res lepega in veličastnega, in tako propada lepo in priprosto vedenje, propada stara, vabljiva prisrčnost, in tako propada življenja poezija.

Te prikazni so naši prihodnosti temni oblaki, ki se čedalje gosteje kopijo; te oblaki pregnati, poskuša se mnogo v naj novejšem času. Tudi šola bo skrbela, da rastočemu rodu ne bode manjkalo zdravega srca, prisrčnosti in poštenosti, tako namreč, da se bode pri šolskih predmetih gledalo od sedaj bolj na srce in domišljijo, pa ne samo, kako naj se bistri deška umnost.

Zato svetuje vladni svetnik Kellner poezijo, da se v ljudski šoli poravná razmerje med umom in srcem. Sedaj pa se vpraša: Ali pa ima poezija tako moč? — Gotovo; kaže nam to človeštva zgodovina. Človek trojno izrazuje svoje misli in občutke; z licem in kretanjem, z besedo in z glasom. Beseda naznanja nam prav za prav le misli, glas pa občutke, kakor je nasproti glas različnih misel izvor. Beseda pa, v kteri se po kaže vse dušno življenje, in tudi djanskega življenja prikazni dela vzorne, je poezija. Občutki in domišljija vladate tukaj, in ravno ti povzdignite človeka do nebeskega in nadtelesnega gledanja. Nežno čustvo ima odprt srcé veselju in žalosti, vse lepoti natorni in duševni, in razlivna čarovna miloto na zemsko življenje. Nedolžno srce ne čuti tako silno nesreče, spreminja

zemljo v raj, okuša že tukaj nebeške radosti. In, ali mar ni poezija, če malo dete trga pisane cvetice in iz njih vse zamišljeno spleta zale venčke sebi in ljubi svoji mamici? Pa morda trudno zaspí v vrtni senci, in sanja o ljubih angelikih? Poglejmo v cerkev, kjer pobožni ljud kleči na kolenih in moli nebeško Jagnje, ali ni to poezija? ali če veličastnih orgelj glas in ganljivo petje povzdiguje čutljivo sreč v nadzemskie višave? Kako čudovito gane, ko gledamo večerno zarjo na zahodnem nebu, ko bi jo naj nežnejši roki stekale; ali pa polnega mesca bledi svit, ko se ravno izza gozdnih verhov prikaže in s hladno roso oživlja v nevestnem krasu spečo dolino! Če ima človek za enake prizore občutno srce, ali ne bo njegovega početja navdajal blagodejni duh nadzemskega mišljenja, kakoršen se nahaja pri svetnikih naše svete cerkve. Le pogled na take više prizore je izbudil tisto čudovito, čisto ljubezen, kteri se čudimo pri misjonarjih v daljnih zemljah in pri usmiljenih sestrach v naših vere in čustva praznih deželah.

Pa tudi ljudstvo samo čuti potrebo poezije v svojem sreču. Pesmi našega naroda so skoro edina luč, ki vsaj nekoliko jasni temno noč, ki prikriva njegovo starodavnost. Narodna pesem, ki ima djanje in jezik iz naroda, podobe pa iz natore, ki je lahka, umljiva, našla je pot v samotno kočo revnega poljedelca ko v veličastni grad mogočnega velikaša. Opomnim naj le srbskih narodnih pesem; kaka krasota v mislih in besedi se razkriva pred našimi čudečimi se očmi; kako je polnoglasen jezik, čist ko srebro, veličasten, ko širnega morja planjava. In, ali ni ravno narodna pesem budila toliko ljubezen do zatrte domovine in vsplamenila pogum, ki je zaničeval naj okrutnejšo smrt! Tudi je bila poezija v starih časih združena s petjem, in pevec (gostar, dudar, bandurist) je pesmi vstvaril tudi napev, ko si jo je izmislil. Kako veselo je slišati pevca ali pevko po dokončanem delu, ko si ure počitka sladi z ganljivo pesmijo, in v zadovoljnosti srčni, in v mili pesmi išče in najde obilno plačilo za prestani trud vročih ur in moč za prihodnjega dneva gorkoto!

Vprašanje drugo pa je, ali smé ljudska šola posluževati se poezije?

V poeziji nadvladujete čustvo in domisljija, in ravno te dve moči ste v otroku naj močnejše. Če ni čustva, ne bo koristila dosti umska omika, in če se ne izbuja v sreču člove-

kovem čustvo za lepo in sveto, ne rodí dosti sadu obrazovanje mislečega človeka. Vzlasti ženskemu spolu je neobhodno potrebno čutečega srca, ker ima naj veči vpliv na rastoči zarod. — Ravno tako je domišljija lepa dušna moč, polna naj večega vpliva na voljo in delavnost človekovo, le voditi se mora prav, da bo upanju in pričakovanju našemu zadostovala. Kakor namreč navdušuje za vse pravo in lepo, tako tudi rodí naj hujši fanatizem; in kakor za dobro vnema, tako pelje lahko tudi ne-premagljivo v naj grše in naj temnejše hudobije.

Učilnica pa ne sme otroku vrivati čustev, kterih nima in tudi ne more imeti. Pred vsem ni toliko na praznih besedah, kakor na zrnatih izrekih in krepkih mislih; pesem naj bo nrvavna, naj navdušuje za resnico in čednost, budí naj ljubezen do domovine in vladarja; pri tem naj bo umljiva in narodna, in taka bode lahko segala v mladostna srca, in se bo ohranila tudi v poznejši starosti.

Že omenjeni Kellner daje prednost pripovedni poeziji, kakor se razumé samo po sebi. Pravljica vpeljuje v čudovito življenje natorno, in da si je izmišljena, vendar se ni batí, da bi otrok žive domišljije sad imel za resnico. Pripovedka kaže otroku v pesniškem svitu zavito življenje narodov in njihovih junakov, ki se pa tudi globoko v srce vtisne. Med pripovedkami pa je naj prva legenda. Gotovo je naj priličnejša otroškemu duhu; budí v njem prava pobožna čutila, daje mu moč, za vero živeti in umreti. Človek je v legendi stvar za više reči vneta, ker spozná, da je tū na zemlji le popotnik, ki tudi v naj večih mukah in smrtnih težavah gleda le na svojo pravo domovino, na nebesa. Dete se naučí tū prave pobožnosti, otroškega zaupanja v vsemogočnega Bogá, in zato je legenda posebnega priporočila vredna.

In ko dete odraste, ponudi naj se mu bolj tečna hrana, podobe resnične iz zgodovine domače, pa tudi občne. Pa tū ni toliko na tem, v katerem letu se je ta ali una reč godila, ktero imé je imela ta ali una oseba, ker ljudska šola ni učilnica zgodovine, nego ima le povesti iz zgodovine otroku povedati, in posebno pozornost obračati na prvo delajočo osebo. Zgodovinsko črtico mora obsevati olepšavni žarek mile poezije, nadzemska luč mora krasiti povestnega junaka, ker v vsakdanji suhoti se ne bode priljubil srcu otrokovemu; sej vidimo,

da le pesniška pripovedka nam je ohranila naših prededor zgodovino.

Kar se tiče lirične poezije, postavil bi naj prvo pobožno narodno pesem, in sploh pesmi pobožnega zapopadka, potem pa krepke domorodne pesmi. Ako pa hoče taka pesem prešinjati skoz in skoz mlado srečo, mora jo peti mladost in sicer s polnim čutjem, s krepkim glasom. Petje je velik dar Božji, vnema za dobro, varuje hudobnih misel; petje naj lepše, naj čistejše veže vesele ljudi, petje sladi vse življenje človekovo, in kolikor polnejše čutov je srce, toliko rabi daje na znanja te čute v veselju ali žalostnem petju; povzdiguje ga v rajske livade nebesčanov, da pozabi vsakdanjega življenja trude in težave.

Slovensko slovstvo ni ravno prerevno na pesmih nazznjene vrste, in zato smemo tudi pričakovati, da bodo naša berila tudi v tej vrsti vstrezače če dalje bolj. Pa naj bolja knjiga ne koristi nič, če je učenik ne zna rabiti, če ni tudi pri njem to prijetno soglasje med glavo in srečem, med umom in čutjem. Da more srčno čutje izbuditi in prav gojiti, potrebuje učenik sam srca. Um more človek izobraziti do naj više stopinje, če je tudi njegovo srce strašno pogorišče in viharjev divjih sirova zmes; da čustvenega človeka omika, imeti mora odgojitelj sam čutje, da navdušuje za vse lepo in plemenito.

Po tem še le bo nastopila lepša zora našemu narodu: umazanih pesem hričavi glasovi bodo sčasoma vtihnili; veselje večernega počitka bo budilo večjo ljubezen do dela, zadovoljnost prava se bo vselila v srca, in znane J. Virkove pesmi: „Sreča dom“ se bo spolnovala zadnja vrstica:

»Kje neki imá sreča svoj dom?

Kdo mi pové, kje našel je bom?

V čistem le srcu ona kraljuje,

Srce nedolžno razveseluje;

Sreča prebiva v sredi srca,

V srcu poštenem ti je domá.

Vodja.

Šola in dom.

(Konec.)

Tisti, ki prevzamejo učence v stanovanje, prevzamejo s tem dolžnosti staršev. Njih dolžnosti so tiste, ktere imajo starši do svojih otrok. Iz njih rok bo tirjal tedaj Bog, pravični sodnik, neumerjoče duše njim izročene. Ni majhna reč, imeti učence v sta-

novanji; velike, težke so dolžnosti, ktere prevzamejo tisti, ki vzamejo otroke, učence v svoje stanovanje, pod svojo oblast, pod svoje nadzorništvo. Celo deželska gosposka je, to spožnavši, o razneterih prilikah dajala postave, ktere je treba vediti in spolnovati vsem gospodarjem in vsem gospodinjam, če hočejo biti pravi oskerbniki učencev, ne pa lakomni najemniki, kterim je mar le za lastni dobiček, malo pa ali celo nič za dušni prid keršanske mladosti. Na kar imajo gospodarji in gospodinje, pri katerih učenci stanujejo, posebno gledati, je po cesarskih postavah poglobitno to le:

I.

Vseh gospodarjev in gospodinj, pri katerih učenci stanujejo, ki tedaj starše nadomestujejo, je ojstra dolžnost, vestno paziti, da učenci, njih skerbi izročeni, šolske postave na tanko spolnujejo, posebno:

1. da se vsaki učenec spodobno obnaša, pobožno in keršansko živí, zjutraj in zvečer, pred jedjo in po jedi moli, v cerkev hodi, in se varuje preklinjevanja, laganja, opravljanja, podpihovanja, nespodobnega govorjenja, napčnega obnašanja in pregrešnega djanja;
2. da časti vrednim osebam, duhovnom, cesarskim in mestnim vradnikom, učiteljem in drugim veljavnim možem vedno kaže spoštovanje;
3. da je snažen, in ima perilo, vso obleko, šolske búkve in druge reči v lepem redu;
4. da vse šolske dolžnosti na tanko spolnuje, se ne pečá z nepotrebnimi rečmi, ne bere napčnih, kužljivih bukev, ne zapravlja časa, tolikanj dragega darú božjega, ne zamuja šole brez dostojnega vzroka, brez gotove potrebe;
5. da z vsemi, ki stanujejo pod eno streho, živí v prijaznem miru, da je do vsakega priljuden in ne zabavljuv, da nikogar ne zaničuje, posebno pa, da svoje domače prednike, namestnike svojih staršev (gospodarje in gospodinje) vestno spoštuje, in jim je vselej pokoren;
6. da se varuje vseh nepoštenih, kužljivih družeb, in da je posebno zvečer o mraku že domá, in se po ulicah, ali kod drugod nikakor ne potika;
7. da ne zapravlja denarja, ga ne razposojuje brez dovoljenja staršev ali njih namestnikov, da sebi izročenih reči ne prodaja, ne zamenjuje, ne podarjuje, da dalje nikomur, naj si bo kakor hoče, ne storí kake škode;

8. da je trezen v jedi in pijači, da vroč ne pije, ampak počaka, da se ohladí, da se v poletji le v to odločenem kraji spodobno koplje, nikakor pa ne ob nedeljah in zapovedanih praznikih, da ne obiskuje prepovedanih krajev;
9. da tobaka ne kadí, ne le očitno, temuč tudi ne domá, da za denar ne igrá, se ogiblje kvart in drugih prepovedanih iger, da ne hodi v kerčme in druge hiše, v kterih se več slabega in pohujšljivega sliši in vidi, kakor dobrega in podučljivega.

II.

Ko bi učenec te, ali kake druge postave prelomil, je njegovega oskerbnika ojstra dolžnost, ga resnobno opominjati in svariti; ko bi pa le nič ne maral, in se ne poboljšal, ali pa bi bil še celo drugim napakam vdán, mora oskerbnik to precej naznaniti staršem, ali šolskim prednikom.

III.

Učencev oskerbnik ima dolžnost, večkrat poprašati, kako se učenec učí in vede, in učiteljem, zlasti pa šolskim prednikom, vse na tanko razodelti, kar zadeva učenca.

IV.

Če gospodarji ali gospodinje, pri katerih učenci stanujejo, teh dolžnosti ne spolnujejo, ali pa če dovolijo, da se v njih hišah shajajo slabe tovaršije, ki so učencu nevarne, zgubijo pravico, učence imeti v stanovanji. Starši morajo svojemu otroku iskati drugega stanovanja, če ne, pa mora učenec šolo zapustiti.

Ravnatelj.

Pomenki *o slovenskem pisanji.*

XXX.

D. „*Jur je Jur! Že imé kaže, kak tēpec da si*“ — je očital nekdaj učenik učencu.

O. *Bore učenik bore učencu!* Tako ni prav, in imena svetnikov se nikdar ne smejo obračati v zaničevanje ali zasramovanje, pred otroci že celo ne.

D. Sej tudi jaz tega ne poterdim; hotel sem le povedati, da nas je vsled Krusičevega §. 13. č. d) ravno imé Juri zapeljalo v takó razgovaranje o lastnih imenih in primkih, da bota kdaj Učenec in Tovarš težko stala pred stolom stolnika svojega Jezičnika.

O. Toraj se podvizajmo, in povej nama Krušic sam, kaj še praviš v plodovitnem §. 13!

K. V §. 13. e) pravim: Die im Wessenfalle der Einzahl auf: *ba, da, ta* Auslautenden haben im Werfalle der Mehrzahl *je*, z. B. *golob* — *golobje*, *gospod* — *gospodje*, *kmet* — *kmetje*.

D. Ali praviloma? Zakaj bi Slovenec ne smel reči tudi: *golobi*, *gospodi*, *kmeti*, kakor govorijo in pisarijo mnogi Slovani in govorijo tudi sim ter tje Slovenci (cf. moži n. možje)?

— Povedal si to sicer po Metelkotu; pod čerko h) „Auf *n* Auslautende haben im Werfalle der Mehrzahl: *ni* und *nje*“ — si pa pozabil opomniti, kar Metelko dobro razloči, da le imena s prednjim samoglasnikom, p.: *kristjani-nje*, *tlačani-nje*, *kopuni-nje*, *Ločani-nje*, ne pa tudi s prednjim soglašnikom, p.: *ovni*, *malni*, ker nikdar ne pravimo *ovnje* itd. — Pod čerko g) praviš: „Človek hat in der Mehrzahl in ältern Schriften: *človeki*, jetzt aber nur: *ljudje*; — to je laž, in kako je razlagati, sta povedala že Učenec in Tovarš v svojih pomenkih. — Pod čerko f) praviš: „Allgemein üblich ist: *otroci*, *pri otrocih*; falsch hingegen, obwol gebräuchlich: *z otroci*“ in Ostroverhar moj je ravnokar rekел: pred *otroci* že celo ne!

O. Krušic je pozabil, da razлага novo slovenščino, ne pa staroslovenščine. V novoslovenskem je v druživniku *i*, in pred *i* se *k* sme spremojati v *c*, kar tudi slovenski narod dela, ki sploh govorí: *z otroci*. Drugač je bilo v staroslovenščini, ktera je pisala v tem sklonu *jeri-y*, pred kterim se goltniki ne spremojajo, ali, kar je veljalo v stari, ne veljá povsod tudi v novi slovenščini, in po tem je soditi Krušičeve slovo „*falsch hingegen, obwol gebräuchlich*“.

XXXI.

D. Preskočili smo imenitno, preimenitno opombo, ktero je v rodovitnem §. 13. pod čerko e) Krušic dal slovenskim pisateljem in zlasti „*bodočim*“ slovničarjem, in ktera se njemu samemu tolikanj važna zdí, da jo ponavlja tū in tam po svoji slovniški knjigi.

O. Kako pa se glasí tū in tam? Povej nam sam, da bolje razvidimo to reč!

K. V opombi pod čerko e) v §. 13. pravim: Richtig sollte man: *golobje*, *gospodje*, *kmétiye* schreiben, weil, wenn vor dem *j* kein *i* stünde, nach den Regeln der slovenischen Lautlehre *bj* zu: *blj*, *dj* zu: *j* und *tj* zu: *č* verschmelzen müsste.

V istem §., pa pod čerko h) pravim: Man müsste auch da: kopúniye, Ljubljančanije schreiben.

§. 14. č. h) k zaledu ljud-ljudjé pravim: Auf ähnliche Art možjé, lasjé . . . Auch hier müsste man: ljudijé, nohtijé, tatijé, možjé, trakijé so wie auch: trakovijé schreiben.

§. 15. č. a), kjer učim, da imajo imena na je: predmestje, razpotje, smreče itd. v drugem sklonu dvojstva in mnoštva ij: predměstij, smrečij — pravim: Das geschieht darum, weil schon im Werfalle der Einzahl: predmestije u. s. w. geschrieben werden müsste.

§. 17. č. f) pravim: Skórja, ládja u. s. w. haben skórij ládij, woraus man sieht, dass sie: skórija, ládija geschrieben werden sollten.

S tem se vjema, kar pišem §. 18. č. c), in §. 19 pravim: Es müsste wol: Kočéviye, Zagórije, Podbrézije, Senodólije, Rétije u. s. w. geschrieben werden.

§. 27. č. c) pravim: Wie trije, so sollte richtig auch štírije geschrieben werden; denn in diesem Worte scheint das *i* nach dem *r* nur deswegen nicht gehört zu werden, weil der Ton nicht auf demselben ruhet, was in trije wol der Fall ist.

§. 47. št. 9. o glagolščakih pravim: Auch da müsste man: pisániye, pétije u. s. w. schreiben, was, wie schon §. 15, a) bemerkte wurde, auch von den auf *je* auslautenden Sammelnamen: cvétje, zdrávje u. s. w. gilt.

In §. 65. č. b), kjer govorim o spremembah, ki se godijo pri glagolih četerte verste v deležniku terpne oblike, pravim: Diese Verschmelzung findet — mit wenigen, sehr unbedeutenden, durch Wolklang oder durch Klarheit des Sinnes bedingten Ausnahmen — nach den slovenischen Lautgesetzen nothwendiger Weise statt, sobald zwischen: *d*, *t*, *st*, *c*, *s*, *z*, *č*, *š*, *ž*, *l*, *n*, *b*, *p*, *v*, *m* und eben darauf folgenden *j* kein anderer Laut steht, der die Verschmelzung hindert. Weil man nun: gospódje, kmétje, cvétje, s smertjo, hrástje, volcjé, lasjé, vozjé, smréče, Súšje, možjé, s živál-jo, stranjó, gróbje, kópjje, Kočévje, zdrávje, germje u. s. w. ohne Verschmelzung ausspricht, nicht aber: gospóje, kméče, cvéče, smerčo, hrásče, volčé, lašé, vožé, smréče, Súše, možé, živáljo, stranjó, gróblje, kóplje, Kočévlje, zdrávlje, germlje sagt, so müsste man folgerichtig den vor *j* stehenden, die Verschmelzung hindernden Laut, welcher, wie uns das Altslovenische zeigt, ein *i* ist — in unserer Mundart jedoch zum Halblaute herabgesunken — auch in der Schrift bezeichnen, und: gospódije, kmétije u. s. w. schreiben. —

D. Precej dobro si se razodel; mladi, posebno južni kerdel-niki tvoji so se te pisave tudi koj lotili, ter so jeli v djanji spol-novati to, kar se je celó tebi prevred zdele v knjigi slovenski.

XXXII.

O. Kako zeló si zadel mnoge pisatelje slovenske s temi pravili, lehko spožnaš iz tega, da je tudi „Slovenec“ dvakrat govoril zoper to pisavo, in da je sloveči knjižnik *P. M.* v Novicah l. 22. prav iz dna svojega serca zaklical: „**Pomislite, za Boga, na edinost, ki nam je toliko potrebna!**“ — Zaklical je tako glasno, da se mu je odmévalo celó iz Hrováškega. — Ker je ta spis odgovor in pogovor na te tvoje nавetovane oblike v Novicah, ktere so sicer vodice v naj novejši pisavi, in ker se tako milo glasí, beri ga, Dražba, milemu Krušicu v resno premišljevanje in blagovoljno posnemanje!

D. „**Znebivši se srečno dolgih pravopisnih in oblikarskih bojev bili smo Slovenci — narod slovničarski — ravno dosegli nekako edinost v pisanji, kar se tiče vsaj vnanje oblike naših časnikov, ter smo z zedinjenimi močmi obdelovali svojo narodno njivo, oziraje se pri tem tudi na ravnanje naših južnih sosedov, od katerih smo se že in budem se še učili; — kar se je zatrosila zopet Ijulika nesrečne neskladnosti, ktera se je tū pa tam res tudi prijela. Našli so se namreč — komu ni znano? — kteri „pisevajo ali piševo, da ne kmetje, ampak kmetije imajo kmetije, ki jim pri dobrem obdelovaniji donašajo veselja pa tudi lepega premoženija, v tem ko so si gospodije izbrali mnogovrstno dejanije z umom itd.“**

Ne bojím se sicer, da bi kdaj večina slovenskih pisateljev pritegnila takim novotarjem, vendar bi jih jaz opomnil in poprosil: ne kazite slovenskega edinstva, ne kvarite jezika, in ne motite dosedanjega slovenskega razcveta in razvoja, ki meri nekaj tudi na približevanje k jugoslovanskim bratom živečim z nami na enem in istem nepretrganem ozemelji!

Vi se pozivate na veljaka Miklošiča, prepričani, da je on kos, razgrniti staroslovenščini lice, kakoršno je samo na sebi. Dobro, — pa zakaj ga ne posnemate tudi zastran novoslovenščine? Berite njegove čitanke, njegov staroslovenski slovar, kako on slovenske besede piše, on, ki se mu gotovo nikdar še sanjalo ni, da bi trebalo sedanje živo slovenščino pritisnati na Prokrustov posteljnjak nekdanje slovenščine ali bolgarske in raztegovati jo po isti.

Pri zbornih imenih (coll.) in pri glagolščakih (subst. verb.) poznajo vsa živa slovanska narečja samo formacijo — *je* (Čehi sedaj *i*), ne pa — *ije*, kakor ima staroslovensko. Kdo

nam tedaj daje pravico, odstopati od njih? Če Srbo-Hrvati, da molčimo od drugih, pišejo: pisanje, vladanje, orožje, područje, podnožje, podgorje, predmestje, Podrinje (Drina-Thal), in zarađ razločnosti celo Potisje (Theissgebiet, ne Potisje niti Potisje), čemu bi mi po neki domišljeni doslednosti vtikali tisti i, kteremu ne bi vedeli ni pravega glasú?

Držimo se torej udomačenega, v časnike z mnogim trudem vpeljanega pisanja, in ravnajmo se, čisté isto, po nekdanji mrtvi slovenščini samo toliko, da ne zastranimo ali zaborazimo od živega slovenskega in srbsko-hrvaškega narječja! Dixi“.

P a š n i k.

Enakoglasno branje v šoli. Nič ni pri branji tako neprijetno za ušesa, kakor če učenci vedno enakoglasno berejo, kakor ura, ki se prebije in neprehomoma v enem glasu dalje tolče. Takega neprijetnega branja pa se učenci, posebno pervinci, prav hitro privadijo in naučé eden od drugega. Še učiteljeva ušesa se sčasoma tega glasa tako privadijo, kakor razglašenih slabih orgelj. Vse drugače pa ta napaka bije na ušesa tišemu, ki jo malokrat sliši. Da se tedaj učencev ne prime ta neprijetni glas, naj učitelj: 1) skerbi, da učenci dobro razumejo vse, kar berejo, in bolj ko znajo brati, bolj naj se pazi, da gledajo in mislijo na to, kar berejo. Brezmišljeno branje je prazna slama. 2) Učitelj naj mladim učencem vsako bolj neznano besedo in vsaki stavek naj pred lepo (toda brez nepotrebnih stranskih ovinkov) razloži, kaj vse pomeni in se pravi, in potem naj sam prav prebere, kar tirja, da beró učenci. 3) Naj pred naj besede in stavke beró boljši učenci, potem še le slabejši. Lepo brati se učenec bolj naučí, če posluša, kako se prav bere, kakor pa, če mu pripoveduješ in velevaš, kako naj bere. 4) Učenci naj se vadijo brati tako, kakor se prav govorí. Če učenec kako besedo ali kak stavek enakoglasno bere, naj ga pové potem brez bukev z lastnim navadnim glasom, in naj se tako odvaja enakoglasnega branja.

Učitelj in podučitelj.

Večkrat sem že bral in tudi sam opazil, kako se v nekterih krajih učitelj in podučitelj vedno besedujeta in v razpertiji ži-

vita; in res, serce me je bolelo, in mislil sem: Bog daj vsem pravo poterpežljivost in edinost! — Namenil sem tudi o tem nekoliko pisati, ako mi dragi tovarši tega ne bote za zeló vzeli.

Zapoved ljubezni pravi: „Kar hočeš, da bi ti drugi storili, storil tudi ti drugim“. Te besede naj bi si marsikteri učitelj prav razložil, in si jih tudi večkrat spominjal in se mislil podučitelja: kaj bi jaz kot podučitelj svojemu učitelju storiti mogel, in kako bi se meni zdelo, ko bi učitelj tako z mano ravnal, kakor jaz s podučiteljem?

Resnični odgovor bo: svoj stan bi ljubil in komaj njebove težavnosti občutil, ako bi me v šoli, kakor domá, ne pa kakor ptujca merzlo in nepriazno sprejemali, in ko bi bil učitelj moj resnični prijatel. — Naj si tudi učitelj večkrat spominja tistih časov, ko je še mlad, neveden in na ptujem v šolo za podučitelja prišel. Oh, kako žalostno in strašno je za mladega učitelja, kteri z naj lepšimi upi in z gorečo ljubeznijo do svojega poklica pride v ptajo družbo, ktera ga merzlo sprejme in nepriazno ž njim ravná! Dragi čitatelji! ali bi se bilo čuditi, ko bi se tak zapuščen človek kam drugam obračal, in si iskal prijatelstva, kjer bi ga iskati ne smel?

Naj bi pa tudi podučitelji se večkrat spominjali, da je učitelj njih pravi tovarš. Ali žalostno je slišati, kako marsikteri podučitelj s starjim učiteljem ravná in misli, da je neumen, sam pa meni, da je naj modrejši, zato, ker je morebiti ena leta več po šolah hlače tergal, in na svoje teoretično vednost vse zida, in si misli, da je že dovolj, če je pripravnico dobro izveršil, in je že moder ko Salomon, drugi starejši so pa vsi neumni, in kar oni storijo je vse nič, ali pregovor pravi: „Mladost, norost“; torej naj podučitelj svojega učitelja spoštuje in časti že zavoljo njegove starosti, in naj ga lepo za svet praša, in rekel bi: ne dobí se kmali učitelja, da bi svojemu podučitelju rad prav ne svetoval in pomagal. Posebno je pa dobro za podučitelja, če mu učitelj dovoli, ali ga še prosi, da mu pri cerkvenih opravilih kaj pomaga (se vé, da ne med šolo), to je tako koristno, da mislim, da ni podučitelja, kteri bi se sam od sebe ne čutil primoranega, da se vadi v petji in orglanji; sej je res, kar so mi nekdaj neki visokočastiti gospod rekli: „Učitelj brez orglanja, je ptič brez perut“, in tak tud za njegovo prihodnost slabo skerbí, ker so mu pota za visje in boljše službe zaperta, in mora in ostane le vedno ubogi podučitelj. Naj se torej marsi-

kteti gosposki podučitelj misli, da ni za vse zrel, če nekoliko v šoli storí, za cerkev se pa še ne zmeni, zakaj učitelj živí od kmeta, in kmet le šolmajstra hvali, če zna dobro zapeti in orglati, torej priporočam še enkrat: naj se vsaki podučitelj rad in pridno vadi v petji in orglanji, in naj nikar ne goderuja, če mu učitelj popravlja pomote, timveč naj mu bo za to iz serca hvaležen. Ali, pa Bogu bodi potoženo! dobé se učitelji, kteri se res za orgle bojé in revnega „gehilfa“, kakor ga imenujejo, z belim očesom pogledajo, ako bi se k orglam približal, pa zakaj? zato ker vlada med njima razpertija in nevošljivost, ktera je vir vsega nasprotja.

Naj bi se pa tudi marsikteri podučitelj večkrat poprašal: kaj bi pa jaz kot učitelj želel od svojega podučitelja? in gotovo si bo odgovoril: kako prijetno bi bilo, ako bi bil moj podučitelj domač, prijazen, postrežljiv, pobleven in odkritoserčen, proti meni zanesljiv, in ako bi se z dušo in s telesom deržal moje hiše in se za mojo čast, kakor za svojo potegoval. —

Če sta si tako učitelj in podučitelj vdana in prijazna, je srečna hiša, zakaj, taka hiša je hiša miru in ljubezni, in pri nji je Bog in njegov blagoslov.

Milovati moram pa tiste šole in cele soseske, ker sta si učitelj in podučitelj pes in mačka; žalostno je biti med takima, kjer po celih deset mescev eden drugačega ne pogledata, eden drugačega opravljava, in na zadnje sta oba nedolžna, in se nočeta tako daleč ponižati, da bi eden drugačega ogovorila, in tako celi soseski dajeta slab zgled, in si oba podkopujeta svojo srečo.

Spreoberni take terdovratneže Bog!

*Jože Jerom,
podučitelj.*

Šolsko blago.

Lahke, bolj znane kovine ali metali so:

1. **Pepelovec**, terda, leskeča, bela stvar, ložja od vode. Dobiva se v pepelu in v vinskem kamnu, v ilovici, v slanih in kislih vodah.
2. **Soljenec** je pepelovcu podoben. Nahaja se v navadni soli.
3. **Apnenec** je svitla bela stvar, in se v vodi razpušča. Dobiva se v raznih plemenih apnenka, v marmorji, soldanu in mavecu, v živalskih kosteh in lupinah, pa tudi v nekaterih rastlinskih delih.
4. **Glinjenec** je bela, leskeča stvar, ki se dá zeló kovati in vleči. Nahaja se v glinji, ilovici in sploh v dobrí persti, v raznem kamenju.
5. **Magnez** tudi bela, leskeča in vlačna stvar. Dobiva se v gorjupi persti, v nekaterem kamenju, v morski vodi.

6. **Arsen** ali **arsenik** je sivkasta leskeča tvarina in zeló strupena. Nahaja se včasi čist, včasi pa zmešan z drugimi rudami.

7. **Kamnjeneč**, bela, leskeča stvar, in je naj ložji med vsemi kovinami. Dobiva se v apnenem kamenji in v kislih vodah, ter dela, da stvari v njem okamnijo.

8. **Barij** je bel pa terd. Nahaja se v baritu, v nekem težkem kamenji.

9. **Stronec**, bela stvar, ki se nahaja v stroncianitu, v nekem zelenem kamnu.

10. **Sladnec**, sivkasta, leskeča stvar, ki se dobiva v nekterih žlahtnih kamnih.

11. **Zirkon**, černkasta stvar, ki je v nekterih kamnih, v zirkonu, v žlahtnem hiacintu.

12. **Tor**, tamnosiva stvar, ki se dobiva v nekterih kamnih, v toritu in monacitu.

13. **Telur**, sivkasta, zeló leskeča stvar, ki je zmešana z nekterimi kovinami.

14. **Cer**, siva, leskeča kovina, ki se dobiva v nekterih rudah.

Težke bolj znane kovine so:

1. **Platina**, naj težja, siva kovina, ki se dá zeló raztegniti. Dobiva se zlasti v južni Ameriki in v uralskem pogorju na Ruskem, in je Skrat toliko vredna, kakor srebro.

2. **Zlato**, naj dražja kovina, je 15krat toliko vredna, kakor srebro. Za platino je zlato naj težje. Je rumeno in zeló leskeče, in se dá zeló raztegovati. Naj več zlatá se dobiva v Ameriki in v Avstraliji, kdaj tudi v azijanski Indiji, v Evropi pa ga je naj več na Ogerskem in Erdeljskem.

3. **Srebro**, lepa bela, leskeča, za zlatom naj dražja kovina. Naj več srebra je v Ameriki, v uralskem pogorju na Ruskem, potem tudi na Francoskem, Ogerskem, Českom in Saksonskem.

4. **Zivo srebro** je navadnemu srebru podobna kovina, samo da je tekoča. Naj več živega srebra se dobiva v Idriji na Kranjskem, v Almadnu na Španskem, pa tudi v Ameriki.

5. **Baker** ali kufer je rudeč, in se dá dobro kovati. Naj več ga je v Ameriki, v uralskem pogorju, na ogerskem in v Banatu.

6. **Cin** je plavkaste barve. Naj več se ga dobiva v izhodni Indiji, v Angliji, pa tudi na Českom in Saksonskem.

Dalje prih.

Šolska letina.

»Programm des k. k. Gimnasiums zu Rudolfswert (Novomesto) am Schlusse des Schuljahres 1866. Veröffentlicht vom Direktor desselben P. Bernard Vovk« ima na čelu prav važen in lep sostavek: »Popotvanje našega gospoda in zveličarja Jezusa Kristusa ob času njegove triletne učitve, kronološčno zloženo po štirih evangelisti, in popotvanje sv. aposteljna Pavla«. Taki spisi se morajo prikupiti učencem in staršem in sploh domačemu slovstvu. Učencev je bilo v tej gimnaziji na koncu leta 197, med katerimi je bilo le 5 Nemcov, drugi vsi Slovani. Primki učencev so čisto, imena krajev pa naj več po slovenski pisani. — »Letno sporočilo očitne glavne šole ipavske« je prineslo letos učiteljem prav tečen sostavek »Prvi razred«, ki ga popisuje g. vodja te šole. Potem so na vrsti navadna šolska naznanila, iz katerih se vidi, da je ta šola imela letos vse mladine vkljup 410. Pisava je vsa čisto slovenska.

Pismo slovenskega dijaka svojemu mlajšemu prijatlu.

Spisal *Miroslav Turek.*

Priserčni prijatelj!

Pri več priložnostih sem ti obečal, da ti bom kaj koristnega pisal, ali do danes ni mi bilo mogoče. Posebno, kar se tiče pisanja, sem jako zanikern, zatorej, ne jezi se! O šolah bi ti lahko mnogo povedal, kjer sem celih 12 let klopi glodal in hlače tergal, ali o tej stvari sedaj molčim.

Ni ti zadosti, da imaš dobre stare, dobre učitelje, dobre prijatelje, s katerimi se moreš posvetovati, kteri te učé, kako se moraš vêsti v sreči, kako v nesreči. Ako te vsi ti zapusté, kam se bodeš potlej revez obernil? Ali bodeš živel, kakor rastlina, ki ne vé, niti ne misli, da živi? Če se zameriš društvu, v ktero zahajaš in ga težko zapustiš, kako ti bo, ako se ne bode več pečati hotelo s teboj? Zatorej nikdar ne zanemarjaj svojega bližnjega i pervega prijatelja, svojega lastnega serca, da bi pusto in prazno našel, ko bodeš hotel iskati v njegovi globočini tolažbe in okrepevanja. Kolikrat se prigodí v življenji, da je tvoje serce edini prijatelj, ki te tolaži! Kaj bo iz tebe takrat, če z lastnim sercem ne živiš složno in nikakove tolažbe in pomoči v njem ne dobivaš? A ne le v tem obziru ti se bode slaba godila, če si sam sebi ptuj, nego tudi v drugem: nikdar ne bodeš mogel spoznavati ljudi, nikdar ne ž njimi živeti in njihovih slabosti prenašati.

Kakor si v tovaršiji iščeš tolažbe, veselja, mira in sreče, tako moraš tudi sam s seboj ravnati varno, pošteno, čedno in pravo, da te ne bode gerdo ravnanje samo s seboj zazdevalo, niti pokvarilo puhlo prilizovanje.

Pazi na telesno in duševno zdravje! Kdor navaliva na svoje telo, potrati blagó, ki ga povzdiguje nad ljudi, ki je dražje od vseh zemeljskih zakladov. Nasproti pa, kdor se vsake malenkosti boji in se plasi, naj manjega dela in truda svojih udov, ta živi težkotno, kakor nezmožna ostriga, in zastonj skuša v sili zopet vpotrebljevati zarjavale kite. Kdor svoje serce vedno prepušča viharnim strastim, ali jadra svojega duhá neprenehoma razpenja, on bliža se bregu, ali v sredi morja strašno bodo butali valovi ob brod njegovega življenja. Naj te ne zviže vsaka nezgoda, vsaka telesna nevgodnost! Bodi junak! Ne boj se! Vse mine na svetu, vse lahko premagaš, če si stanoviten; vse lahko pozabiš; v nesreči si lahko vesel; pojdi v društvo, ako te tare nesreča, ono ti bode lajšalo breme, ki ga nosiš.

Spoštuj sam sebe, ako hočeš, da te bodo drugi spoštovali! Ničesa skrivaj ne delaj, cesar bi se očitno delati sramil. Vedno se uči, ako ne iz debelih knjig, pojdi pod milo nebo, i čudi se naravi, poslušaj premilo žvergolenje ptičje, ki slavé visoko v zraku stvarnika; glej cvetice, ki svoja prelepa krila proti nebu obražajo.

Rečem ti sicer: bodi sam svoj prijatelj, vendar ne mislim s tem, da si smeš vsako napako pregledati, vse prizanesti, a drugim nič; vi-

diš pezdir v očesu svojega brata, ali bruna v svojem očesu ne? Kakšen sodnik si? Bodи priljuden, in vsi te bodo čislali in radi imeli. Ne obupaj, ne bodи nevoljen, ako ne moreš doseči moralne ali umne stopinje, na kteri stojе drugi. Vsi ne moremo biti enaki. Ne povikšuj se, kajti če se bodes povikševal, bodo te ponižali.

Pred vsem naj ti je draga mila domovina, ktera te je rodila! Bodи ponosen, da si Slovenec, sin majke Slave; bodи jej veren, ne le z besedo, timveč tudi z djanjem! Trudi in prizadavaj si, da si pri-dobiš sedaj v zlatem mladem času tistih vednosti in lepih zmožnosti, s kterimi boš pozneje koristil in služil na čast in slavo svoji premili domovini, kajti ona potrebuje bolj ko nekdaj hrabrih, zvestih sinov po duhu in telesu. Bodи zdrav in vesel, in večkrat se spominjaj

svojega

pravega prijatelja!

Novice.

Na Koroškem je bilo v pretečenem letu v 327 duhovnih glavnih šol 10, malih šol 262, šol za silo 35, pripravniki šoli za učitelje ste bile 2, obertnijskih šol za dekleta je bilo 6, za rokodelske dečke 2, ponavljavnih šol je bilo 271, sadjerejnih šol 52, čebelerejnih šol 7, svilarejnih šol 5; šolski vodji so bili 3, vodja in učitelj 1, katehetov 316, učiteljev 309, podučiteljev 47, učenic 21, podučenic 16, obertnijskih učenic 14; za vsakdanjo šolo vgodnih otrok je bilo 30760, iz med katerih jih je v šolo hodilo 25282, — za ponavljavno šolo vgodnih učencev je bilo 12986, v šolo jih je pa hodilo le 9613; učiteljskih pripravnikov je bilo 42.

(„Schulb.“)

Iz Ljubljane. 18. preteč. m., rojstni dan Njih Veličanstva presvitlega našega cesarja se je v Ljubljani pa tudi po deželi slovesno obhajal.

— V šolskem posloppji pri Šenklayzi se pripravlja bolnišnica, ako bi se utegnila pritepsi kolera v naše mesto; upamo pa, da nas bo Bog obvaroval tudi tega nemilega sovražnika.

— Ljuba domaća knjiga „Drobtinice“ za leto 1865. in 1866. je že na svitem. Zopet je napolnjena z bogatim blagom za cerkev, šolo in dom. Učitelji, domorodci! preskerbito jo vsaki šoli, bukvarnici in vsaki hiši!

Prememba v učiteljskem stanu.

G. Andreja Vavkena, učitelja z Cerkljah, je potrdila sl. c. k. vlada.

Listnica. G. J. B. v N.: Vašega spisa ne moremo sprejeti, ker tudi „Tovars“ mora biti enako učiteljem vedno „trezen“. Naše geslo je: „Boljšajmo učitelja, po učitelju šolo, s šolo pa narod“.

 Pridjan je „Kazavec“ št. 3., 2 strani. 

Odgovorni vrednik:

Andrej Praprotnik.

Natiskar in založnik:

Jož. Rudolf Milic.